



大会

第六十六届会议

正式记录

Distr.: General
9 March 2012
Chinese
Original: English

第二委员会

第 37 次会议简要记录

2011 年 12 月 1 日星期四下午 3 时在纽约总部举行

主席： 穆明先生 (孟加拉国)

目录

议程项目 17：宏观经济政策问题(续)

(a) 国际贸易与发展(续)

(b) 国际金融体制与发展(续)

议程项目 19：可持续发展(续)

(a) 《21 世纪议程》、《进一步执行〈21 世纪议程〉方案》和可持续发展问题世界首脑会议成果的执行情况(续)

(c) 国际减少灾害战略(续)

(e) 《联合国关于在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》的执行情况(续)

(j) 推广新能源和可再生能源(续)

议程项目 22：处境特殊的各国家组(续)

(a) 第四次联合国最不发达国家问题会议后续行动(续)

本记录可以更正。更正请在有关记录的印本上作出，由代表团成员一人署名，在印发之日
后一星期内送交正式记录编辑科科长(DC2-750, 2 United Nations Plaza)。

更正将按委员会分别汇编成册，在届会结束后印发。



- (b) 与内陆发展中国家的特殊需要和问题有关的具体行动：内陆和过境发展中国家与捐助国及国际金融和发展机构过境运输合作问题国际部长级会议的成果(续)

议程项目 23：消除贫穷和其他发展问题(续)

- (a) 联合国第二个消除贫穷十年(2008-2017)的执行情况(续)
- (b) 妇女参与发展(续)
- (c) 人力资源开发(续)

议程项目 26：建立全球伙伴关系(续)

下午 3 时 30 分宣布开会。

议程项目 17: 宏观经济政策问题(续)

(a) 国际贸易与发展(续)(A/C.2/66/L.50)

决议草案 A/C.2/66/L.50: 以单方面经济措施为手段对发展中国家进行政治和经济胁迫

1. 主席请委员会对阿根廷代表 77 国集团加中国提交的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。白俄罗斯已加入提案国名单。有会员国请求进行记录表决。

2. **Sammis 先生**(美利坚合众国)在表决前发言解释投票立场。他表示,美国认为每个会员国都有主权利决定与其他国家开展贸易的方式。特别是,美国认为推广举国认同的重要价值观或保护国家利益是一项证明必要时限制贸易有理的主权利。《联合国宪章》明确规定,制裁是由政治和外交措施构成的更广泛战略的一部分,能有助于在不使用武力的情况下促进或恢复和平。单边或多边的经济制裁往往是实现外交政策目标的一个成功手段。美国对其实施的制裁予以了认真考虑,并赋予了明确的目标,包括将其作为促进恢复法治或民主或应对国际安全威胁的一个手段。实际上,决议草案试图限制国际社会以非暴力手段对民主、人权或全球安全所面临的威胁作出应对的能力。因此,美国要求对决议草案进行记录表决,并会投反对票。

3. **Laguna 先生**(墨西哥)在表决前发言解释投票立场。他强调,墨西哥反对将单方面经济措施用作对国家的胁迫性手段。此类措施会造成严重的人道主义后果,不仅在《联合国宪章》中找不到依据,而且还违反了国际法。无论是政治、经济制裁还是军事制裁,都只能依据安全理事会或大会的决定或建议来实施,而不能将本国的法律适用于域外。多边主义和对话仍是解决国家间冲突的最佳途径。墨西哥代表团将对决议草案投赞成票。

4. 应美利坚合众国代表的请求,会议对决议草案 A/C.2/66/L.50 进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣多美和普林西比、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、津巴布韦。

反对:

以色列、美利坚合众国。

弃权:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙

尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国。

5. 委员会以 118 票赞成、2 票反对、49 票弃权通过了决议草案 A/C.2/66/L.50。

6. **Klausa 女士** (波兰) 代表欧洲联盟、候选国克罗地亚、冰岛、黑山、前南斯拉夫的马其顿共和国和土耳其、参与稳定与结盟进程的国家阿尔巴尼亚、波斯尼亚和黑塞哥维那和塞尔维亚以及摩尔多瓦共和国和乌克兰发言说，波兰代表团及她所代表的国家投了弃权票。单边经济措施应当尊重国际法原则、国家在适用国际法原则时承担的国际合同义务以及酌情适用的世界贸易组织规则。在某些情况下，特别是在打击恐怖主义和防止大规模毁灭性武器扩散的情况下，或者在坚持尊重人权、民主、法治和善治的情况下，这种单边经济措施是可以接受的。欧洲联盟仍然致力于将制裁用作综合和全面政策办法的一部分，这种办法应当包括根据《联合国宪章》开展的政治对话、出台的激励措施和制约条件以及作为最后手段使用的胁迫性措施。

7. **Jawhara 先生** (阿拉伯叙利亚共和国) 说，尽管国际社会一再呼吁，某些国家仍在为一己私利对发展中国家采取胁迫性措施，表现出对联合国决议和民族发展权的蔑视。这些国家声称要给别人教训，但却采用了双重标准，因为他们并没有谴责以色列或谴责其对巴勒斯坦人民的封锁或美国对古巴的封锁。这些制裁措施导致失业率上升、贫穷人口增加和受制裁国家妇女权利被剥夺。叙利亚代表团呼吁各会员国拒绝接受这种单方面措施和尊重国际法，特别是不干涉各国内政的原则。

(b) **国际金融体制与发展** (续) (A/C.2/66/L.5 和 L.69)

决议草案 A/C.2/66/L.69: 国际金融体制与发展

8. **主席** 请委员会就委员会副主席 Zdorov 先生 (白俄罗斯) 根据对决议草案 A/C.2/66/L.5 的非正式磋商提交的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。

9. **Montel 女士** (法国) 说，该决议草案的法文本与英文本原文并不完全一致。

10. 委员会通过了决议草案 A/C.2/66/L.69，但需要对法文本进行文字上的复核。

11. 决议草案 A/C.2/66.L.5 被撤回。

议程项目 19: 可持续发展 (续) (A/C.2/66/L.37 和 L.41/Rev.1)

决议草案 A/C.2/66/L.37: 中美洲的可持续旅游业和可持续发展

12. **主席** 请委员会就洪都拉斯代表文件所列提案国提交的决议草案采取行动。安提瓜和巴布达、澳大利亚、奥地利、巴巴多斯、比利时、芬兰、冈比亚、希腊、格林纳达、海地、匈牙利、以色列、意大利、黎巴嫩、卢森堡、摩纳哥、黑山、帕劳、菲律宾、葡萄牙、圣卢西亚、塞舌尔、斯洛文尼亚、西班牙、土耳其和坦桑尼亚联合共和国加入了提案国。该决议草案不涉及方案预算问题。

13. **Oyarzun 先生** (西班牙) 说，西班牙积极参与促进中美洲区域的生态旅游和可持续旅游，特别是通过西班牙国际合作署实施的双边项目和区域方案。可持续旅游业提供了一种手段，在保护自然资源和尊重当地社区的同时，刺激区域经济、为年轻人创造就业机会和促进实现千年发展目标。

14. 委员会通过了决议草案 A/C.2/66/L.37。

决议草案 A/C.2/66/L.41/Rev.1: 农业技术促进发展

15. **主席** 请委员会就以色列代表文件所列提案国提交的决议草案采取行动。阿尔巴尼亚、阿根廷、阿塞拜疆、伯利兹、波斯尼亚和黑塞哥维那、布基纳法索、

布隆迪、中非共和国、乍得、科特迪瓦、克罗地亚、萨尔瓦多、厄立特里亚、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、马绍尔群岛、摩纳哥、黑山、莫桑比克、新西兰、尼日利亚、秘鲁、菲律宾、大韩民国、摩尔多瓦共和国、萨摩亚、圣马力诺、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、斯里兰卡、前南斯拉夫的马其顿共和国、瑞士、汤加和乌克兰加入了提案国。该决议草案不涉及方案预算问题。阿拉伯国家集团请求记录表决。

16. **Jaber 先生** (黎巴嫩) 代表阿拉伯国家集团在表决前发言解释投票立场。他说, 77 国集团加中国已经在议程项目 25 下提交了关于农业发展和粮食安全的决议草案, 再通过一份关于农业发展的决议草案是多余的。决议草案 A/C.2/66/L.41/Rev.1 没有平衡发达国家和发展中国家之间的利益, 也没有解决农业技术转移、发展中国家产品的融资和市场准入等重要问题。

17. 当今时代的最后一个占领国以色列继续违反安全理事会、大会和联合国系统其他机构通过的多项决议和决定, 从而丧失了在国际社会的所有公信力。多份联合国报告指出, 以色列在包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的政策和做法已经严重破坏了巴勒斯坦人民的生活条件, 特别是拔除和损毁大量的橄榄树, 耗尽饮用水, 阻止巴勒斯坦人进出耕地和渔场, 对农产品课以重税并限制货物和人员的流动。

18. 以色列提交这份决议草案的动机是为了掩盖其对巴勒斯坦被占领土和被占领的叙利亚戈兰的农业部门采取的破坏性措施, 这些措施都是为了维护非法定居点的利益而特意采取的。因此, 阿拉伯国家集团在对决议草案进行表决时将投弃权票并敦促所有会员国不要投赞成票。

19. 应阿拉伯国家集团代表的请求, 会议对决议草案 A/C.2/66/L.41/Rev.1 进行了记录表决。

赞成:

阿尔巴尼亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜

疆、巴哈马、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、加拿大、佛得角、乍得、智利、中国、哥伦比亚、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼加共和国、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、哈萨克斯坦、肯尼亚、吉尔吉斯斯坦、拉脱维亚、莱索托、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马尔代夫、马里、马耳他、马绍尔群岛、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、莫桑比克、尼泊尔、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、圣多美和普林西比、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、西班牙、斯里兰卡、苏里南、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、土耳其、图瓦卢、乌干达、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、越南、津巴布韦。

反对:

无。

弃权:

阿富汗、阿尔及利亚、巴林、孟加拉国、多民族玻利维亚国、文莱达鲁萨兰国、科摩罗、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、吉布提、厄瓜多尔、埃及、印度尼西亚、伊拉克、约旦、科威特、黎巴嫩、利比亚、马来西亚、毛里塔尼亚、摩洛哥、

尼加拉瓜、尼日尔、阿曼、巴基斯坦、卡塔尔、沙特阿拉伯、南非、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、突尼斯、阿拉伯联合酋长国、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、也门。

20. 委员会以 133 票赞成、零票反对、35 票弃权通过了决议草案 A/C.2/66/L.41/Rev.1。

21. Waxman 先生(以色列)表示,这项决议草案的共同提案国和支持者众多,既有发展中国家,又有发达国家,它们来自各种文化和气候条件,这证明了农业技术的核心重要作用和巨大潜力。委员会如能通过该决议草案,将旗帜鲜明地证实农业技术可以增强社区复原能力,建设更强大的国家和更繁荣的地球。它能够帮助人们脱离贫穷,赋予农村妇女权能,养活世界各地将近十亿长期遭受饥饿折磨的人们。该决议重申了以色列制定必要的政策支持农业科研和向发展中国家推广农业技术的承诺,同时特别注重能力建设、教育和技能转移。

22. 尽管以色列曾希望就这项非政治的决议达成共识,但是一些会员国从不放过将每项议题政治化的每一个机会——即使是那些完全不属于政治领域的议题。那些要求表决的国家恰恰是最需要这项决议的国家,这是一项可悲的事实。中东地区对于农业技术的需求是不可否认的:这本应是一项让该地区所有国家团结在一起的议题。那些要求表决的会员国再一次证明:它们更关心在政治上得分,而不是本可以从农业技术中受益良多的本国公民的福祉。

(a) 《21 世纪议程》、《进一步执行〈21 世纪议程〉方案》和可持续发展问题世界首脑会议成果的执行情况(续)(A/C.2/66/L.30 和 L.59)

决议草案 A/C.2/66/L.59:《21 世纪议程》、《进一步执行〈21 世纪议程〉方案》和可持续发展问题世界首脑会议成果的执行情况

23. 主席请委员会就委员会报告员根据对决议草案 A/C.2/66/L.30 的非正式磋商提交的决议草案采取行动。

24. de Laurentis 女士(委员会秘书)说,如果大会通过该决议草案,将会产生以下费用:为总共 57 场会议提供所有六种语文的口译服务;处理 15 份文件的文件编制服务,估计需要将 96 700 字译成所有六种语文。

25. 2012-2013 两年期拟议方案预算在第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)下为 2012 年筹备委员会第三次会议(6 次会议)和联合国可持续发展大会(6 次会议)的口译和文件服务编列了经费。此外,2012-2013 两年期拟议方案预算预期可持续发展委员会的会议工作量为每年 40 次会议。大会在第 64/236 号决议第 25(c)段中决定将 2012 年委员会的多年工作方案推迟一年。因此,2012-2013 两年期拟议方案预算编列的预算准备金总额可支付 52 次会议和相关文件服务所需的费用。这将会造成 5 次会议的资金缺口,如果按照决议草案附件二第 3 段关于全体会议的工作安排,需要召开 3 次晚间全体会议的话,将有 8 次会议面临资金缺口)。秘书长要通过更有效地利用现有资源(包括除其他外联合国可持续发展大会及其筹备进程拟实施的“节纸型会议”举措可能节省的资源),尽一切努力在现有资源范围内解决资金缺口问题。

26. 因此,如果大会通过决议草案 A/C.2/66/L.59,由于秘书长作出了匀支努力,将不需要在 2012-2013 两年期拟议方案预算下追加经费,但有一项谅解,即有关直接或间接实际额外费用将由巴西政府按照大会第 40/243 号决议支付。

27. de Azevedo 先生(巴西)说,在第 16 段第一行,“信托基金”之前加入“自愿”一词。

28. Montel 女士(法国)指出,该决议草案的法文本没有包含所有的最新改动。

29. 主席请秘书处注意这项意见。

30. 决议草案 A/C.2/66/L.59 经口头订正后获得通过。

31. Bunge 女士(阿根廷)代表 77 国集团加中国发言时指出,他们的理解是,如大会主席的说明所述,在

联合国可持续发展大会召开之前，议程项目 19(a)将开放供讨论。

32. 决议草案 A/C.2/66/L.30 被撤回。

(c) 国际减少灾害战略(续)(A/C.2/66/L.27 和 L.64)

决议草案 A/C.2/66/L.64: 国际减少灾害战略

33. 主席邀请委员会对委员会报告员根据对决议草案 A/C.2/66/L.27 的非正式协商提出的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。

34. Laguna 先生(墨西哥)说,应在第 4 段第 2 行加入“减少灾害风险”。

35. 决议草案 A/C.2/66/L.64 经口头订正后获得通过。

36. 决议草案 A/C.2/66/L.27 被撤回。

(e) 《联合国关于在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》的执行情况(续)(A/C.2/66/L.44 和 L.60)

决议草案 A/C.2/66/L.60:《联合国关于在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》的执行情况

37. 主席邀请委员会对委员会报告员根据对决议草案 A/C.2/66/L.44 的非正式协商提出的决议草案采取行动。

38. de Laurentis 女士(委员会秘书)说,计划 2012-2013 两年期举行的《联合国在发生严重干旱和(或)荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》缔约方会议届会及其附属机构的会议已被列入 2012 年和 2013 年联合国双年度会议日历草案(A/66/32, 附件二)。

39. 根据 2004 年第 58/242 号决议通过以来所作的安排,通过决议草案 A/C.2/66/L.60 将不会增加 2012-2013 两年期拟议方案预算的任何所需经费,但有一项谅解是,如果会议在《公约》总部波恩之外举

行,实务秘书处将支付增加的差旅费,没有列入 2012-2013 年会议日历的增加的会议将通过预算外资源提供资金。

40. 报告员 Landveld 先生(苏里南)发言说,在执行部分第 12 段的最后一行,“2017 年”应改为“2016 年”。

41. 决议草案 A/C.2/66/L.60 经口头订正后获得通过。

42. 决议草案 A/C.2/66/L.44 被撤回。

(j) 推广新能源和可再生能源(续)(A/C.2/66/L.31 和 L.66)

决议草案 A/C.2/66/L.66: 推广新能源和可再生能源

43. 主席邀请委员会对委员会报告员根据对决议草案 A/C.2/66/L.31 的非正式协商提出的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。

44. Aliev 先生(乌兹别克斯坦)说,乌兹别克斯坦代表团打算成为该决议草案的共同提案国。

45. 决议草案 A/C.2/66/L.66 获得通过。

46. Volken 女士(瑞士)说,部分由于主席团和秘书处的协助,部分由于采用的工作方法,可持续发展群组的决议草案已经非常迅速地定了稿。特别是对于基本上程序性的决议草案,参与谈判的代表团通过修改或补充现有文本,努力避免创造新的文本。此外,编写实质性问题的决议草案时尽可能保持两年甚至三年的时效,从而减少将来所需的谈判会议次数。她建议,在未来几年中应反复采用各种节省时间的创新办法。

47. 她理解小国代表团的困难,一些国家代表团仅在谈判进程快结束时才参加谈判,这意味着,在他们最终参加谈判时,他们有时会质疑从一开始就参与的代表团已商定的措辞。

48. Sammis 先生(美利坚合众国)说,美国代表团赞同瑞士代表团的意见。

49. 决议草案 A/C.2/66/L.31 被撤回。

议程项目 22: 处境特殊的各国家组 (续)

(a) 第四次联合国最不发达国家问题会议后续行动 (续) (A/C.2/66/L.8 和 L.61)

决议草案 A/C.2/66/L.61: 第四次联合国最不发达国家问题会议

50. 主席邀请委员会对委员会副主席 Donckel 先生 (卢森堡) 根据对决议草案 A/C.2/66/L.8 的非正式协商提出的决议草案采取行动。

51. de Laurentis 女士 (委员会秘书) 说, 为该决议草案第 16 段设立的特设工作组会议提供服务所需的经费将由大会会议服务的预算经费支付, 但有一项谅解是, 大会或其工作组不在同一时间召开并行会议。以所有 6 种语文处理决议草案同一段中要求编写的报告需要在第 2 款 (大会和经济及社会理事会事务和会议管理) 项下追加经费 64 200 美元, 秘书长将作出一切努力进行匀支。因此, 通过决议草案 A/C.2/66/L.61 将不涉及 2012-2013 两年期方案预算追加经费的问题。

52. 副主席 Donckel 先生 (卢森堡) 向委员会通报了对决议草案文字上的若干小改动, 他说, 第 2 段第一行删除括号中的欧洲联盟; 在第 8 段结尾, “采取同样的行动” 前加入 “根据各自的任務规定酌情尽速”; 在第 9 段第二行, 在 “所有其他行为体” 之后加入 “以协调连贯的方式, 尽速”。

53. 决议草案 A/C.2/66/L.61 经口头订正后获得通过。

54. Bahattarai 先生 (尼泊尔) 以最不发达国家集团的名义发言说, 他们对协商一致通过的决议草案表示欢迎并呼吁尚未把《行动纲领》纳入其政策的所有国家这样做, 目标是至迟在 2020 年使一半最不发达国家达到脱离最不发达国家类别的标准。

55. Latriche 先生 (欧洲联盟观察员) 同样对通过的决议草案表示欢迎。在双边和区域方案的框架内, 欧

洲联盟及其成员国依然下定决心帮助最不发达国家实现他们脱离最不发达国家类别的目标, 同时充分尊重这些国家自主发展的原则, 并期待着积极参加拟议的特设工作组的工作。

56. 决议草案 A/C.2/66/L.8 被撤回。

57. 主席说, 他认为委员会打算注意到秘书长关于《2001-2010 十年期支援最不发达国家布鲁塞尔行动纲领》的执行情况 10 年期评估和审查的报告 (A/66/66-E/2011/78)。

58. 就这样决定。

(b) 与内陆发展中国家的特殊需要和问题有关的具体行动: 内陆和过境发展中国家与捐助国及国际金融和发展机构过境运输合作问题国际部长级会议的成果 (续) (A/C.2/66/L.14 和 L.65)

决议草案 A/C.2/66/L.65: 与内陆发展中国家的特殊需要和问题有关的具体行动: 内陆和过境发展中国家与捐助国及国际金融和发展机构过境运输合作问题国际部长级会议的成果

59. 主席邀请委员会对委员会副主席 Donckel 先生 (卢森堡) 根据对决议草案 A/C.2/66/L.14 的非正式协商提出的决议草案采取行动。

60. de Laurentis 女士 (委员会秘书) 说, 为决议草案第 21 和 22 段所述大小会议提供服务所需的资源将根据大会第六十七届会议通过的关于筹备委员会大小会议组织问题、特别是会期和会议服务估计工作量的决定, 在 2014-2015 两年期拟议方案预算的范围内解决。

61. 根据大会第 40/243 号决议第 4 段的规定, 审查会议和政府间筹备委员会会议将在纽约举行。然而, 根据该决议第 5 段, 如果大会决定审查会议将在纽约之外举行, 东道国政府将需要支付额外的直接或间接的费用。因此, 通过决议草案 A/C.2/66/L.65 将不涉及 2012-2013 两年期方案预算追加经费的问题。

62. 决议草案 A/C.2/66/L.65 获得通过。

63. 决议草案 A/C.2/66/L.14 被撤回。

议程项目 23: 消除贫穷和其他发展问题(续)

(a) 联合国第二个消除贫穷十年(2008-2017 年)的执行情况(续) (A/C.2/66/L.15 和 L.67)

决议草案 A/C.2/66/L.67: 联合国第二个消除贫穷十年(2008-2017 年)

64. 主席邀请委员会对委员会副主席 Donckel 先生(卢森堡)根据对决议草案 A/C.2/66/L.15 的非正式协商提出的决议草案采取行动。

65. Geissle 女士(德国)请秘书处纠正决议草案西班牙文本和法文本中的错误。在这两个文本中,在第 14 段第 3 行“其他举措”前遗漏了“注意到”,在法文本第 24 段结尾遗漏了“重点是青年失业问题”。

66. de Laurentis 女士(委员会秘书)说,迄今还没有获得决议草案第 22 段提到的会议和筹备活动的形式、范围和方式的具体信息,在此情况下,秘书处无法确定会议服务的需求。如果决议草案获得通过,秘书处一旦了解会议和筹备活动的方式,将根据既定程序,提供适用的所涉经费问题的详细信息。

67. 决议草案 A/C.2/66/L.67 经口头订正后获得通过。

68. Klaua 女士(波兰),以欧洲联盟及其成员国的名义发言说,他们仍然坚定地致力于消除贫穷,他们是发展中国家努力实现千年发展目标的最大集体支持者,2010 年向发展中国家提供了 700 亿美元的援助。尽管目前的经济形势严峻,但是欧洲联盟在最高政治层面上重申了将国民总收入 0.7%作为官方发展援助目标的承诺。实现千年发展目标,包括实现至迟到 2015 年把贫穷率减半的目标 1 仍然是可能的,必须继续作为国际社会努力的重点。此外,欧洲联盟期待着参加关于 2015 年后框架的讨论。

69. 欧洲联盟高度重视《巴黎原则》和《阿克拉行动议程》强调的援助实效原则。这些原则强调,考虑关

于青年就业或失业的全球战略的需要时应借鉴国家、区域和全球的战略,包括 2011 年 7 月举行的联合国青年问题高级别会议赞同的国际劳工组织和 20 国集团开展的工作。

70. 决议草案 A/C.2/66/L.15 被撤回。

(b) 妇女参与发展(续) (A/C.2/66/L.12 和 L.62)

决议草案 A/C.2/66/L.62: 妇女参与发展

71. 主席邀请委员会对委员会副主席 Donckel 先生(卢森堡)根据对决议草案 A/C.2/66/L.12 的非正式协商提出的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。

72. Ornbrant 女士(瑞典)说,在序言部分第 6 段第 5 行“认识到”后的“that”和“作用”后的“is”应予以删除。在第 8 段第 5 行“粮食危机”前的“the”应予以删除。在第 16 段第 7 行的“参与”应予以删除。她了解到该决议草案法文本中有一些错误。

73. Boissiere 女士(特立尼达和多巴哥)说,特立尼达和多巴哥代表团打算成为该决议草案的共同提案国。

74. 决议草案 A/C.2/66/L.62 经口头订正后获得通过。

75. Sammis 先生(美利坚合众国)注意到决议草案中提到目前影响一些国家、特别是非洲之角国家的粮食危机,提请注意联合国粮食及农业组织的意见,即这场危机事实上并不是一种世界现象。

76. 决议草案 A/C.2/66/L.12 被撤回。

(c) 人力资源开发(续) (A/C.2/66/L.10 和 L.63)

决议草案 A/C.2/66/L.63: 人力资源开发

77. 主席邀请委员会对委员会副主席 Donckel 先生(卢森堡)根据对决议草案 A/C.2/66/L.10 的非正式协商提出的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。

78. 副主席 **Donckel 先生** (卢森堡) 说, 在序言部分第 10 段第 3 行, 应把“农村地区居民”改为“农村居民”。在第 8 段第 3 行“义务”之后加上“鼓励国际劳工组织成员国也执行”, 在同一段第 3 行删除“满足”; 在第 10 段最后一行, “包括……工人”之后的逗号应予以删除。

79. 决议草案 A/C.2/66/L.63 经口头订正后获得通过。

80. 决议草案 A/C.2/66/L.10 被撤回。

议程项目 26: 建立全球伙伴关系 (续) (A/C.2/66/L.43/Rev.1)

决议草案 A/C.2/66/L.43/Rev.1: 建立全球伙伴关系

81. **主席**邀请委员会对波兰代表团以文件所列提案国的名义提交的决议草案采取行动。该决议草案不涉及方案预算问题。

82. **Latriche 先生** (欧洲联盟观察员) 说, 促进全球伙伴关系具有广泛的利益。私营部门和其他利益攸关者可以作出重要的贡献以及承担有关的责任和义务, 应鼓励它们参与联合国工作并为实现联合国目标作出贡献。联合国全球契约和联合国机构、基金和方案参

与的许多伙伴关系, 在促进联合国和私营部门之间的对话和合作方面发挥了重要作用。

83. 提交的决议草案强调了过去两年中在促进全球伙伴关系方面取得的进展并为加强与私营部门伙伴关系的协调一致战略方式铺平了道路, 这将为全球治理结构增加一个重要组成部分。除了该文件所列国家之外, 阿塞拜疆、白俄罗斯、巴西、加拿大、格鲁吉亚、马达加斯加、新西兰、秘鲁、沙特阿拉伯、新加坡和美利坚合众国已加入了共同提案国名单。

84. **de Laurentis 女士** (委员会秘书) 宣布, 贝宁、哥斯达黎加、厄立特里亚、危地马拉、利比里亚、圣马力诺和塞舌尔也加入了共同提案国名单。

85. 决议草案 A/C.2/66/L.43/Rev.1 获得通过。

86. **Errázuriz 先生** (智利) 说, 国际社会越来越重视全球伙伴关系, 重视必须在联合国系统、私营部门和民间社会之间寻求合作, 以便在全球化的世界中应对发展的挑战。智利欢迎这项决议, 特别是其中呼吁促进工作场所的性别平等和请联合国全球契约地方网络宣传增强妇女权能的原则。

下午 5 时 55 分散会。